

2009. 5.



**IFFE** International  
Fermented Food Expo

## 2009 年 IFFE 参加特典

全州国際発酵食品エキスポ組織委員会

Jeonju International Fermented Food Expo Organization


---

住 所: 韓国全州市徳津区錦岩 1 洞 710-5 又石ビル 5 階


電 話: +82-63-272-6987~8


サイト : <http://www.iffе.or.kr>


## 全州国際発酵食品エキスポの参加案内

全州国際発酵食品エキスポ( **IFFE**)は、2003年から毎年10月に韓国の伝統文化、農耕文化を代表する全州北道の全州市にて開催される発酵食をテーマにしたエキスポです。




 **IFFE** は、未来の技術、科学、生命を主なコンテンツとして発展する発酵の文化や経済的価値を高めるとともに研究所、研究者などの専門家集団の深層的論議を通じて持続可能な食品産業を切り開いて行く産業、政策、科学の総合展示場です。

 **IFFE** は、文化遺産の一つでもある飲食文化を通じて世界民族の歴史及び文化を理解し合える場を設けるとともに国境のないパートナーとして文化外交の役を果たすための重要なブランドです。

 **IFFE** は、全世界の発酵企業、バイヤー、消費者によるB2B、B2Cなどのビジネスネットワークを結ぶほか発酵原理、科学体験、発酵食品の製造体験などを通じて発酵の優秀性を様々な形が

体験できるエデュテインメントの空間です。

2009年  IFFE は世界18カ国の250カ所の発酵企業及び研究所、約250名のバイヤーの参加と30万人の来場客が予想されます。世界的発酵学者、研究者らのカンファレンスを通して未来食品産業のための対策を探ります。また世界発酵町展、食品グラスター展、世界発酵食展など世界の様々な発酵文化遺産の展示、文化体験などができます。

## 1. 事業概要

- テーマ：生命を生かす発酵
- 期 間：2009年10月21日～25日(5日間)
- 場 所：全州ワールドカップ競技場・15,000m<sup>2</sup>(2008年7,700m<sup>2</sup>)
- 規 模：国内外18カ国250業者350ブース(2008年177業者、307ブース)
- 来場客：30万名(2008年26.5万名)
- 主 催：全州北道、全州(チョンジュ)市
- 後 援：農林水産食品部、食品医薬品安全庁、農村振興庁、韓国食品研究院、放射線科学研究所、生命科学研究所、生物産業振興院、農業技術院、国立農産物品質管理院、食品安全管理支援センター、機能性臨床支援センターなど

## 2. プログラム

### (1) 企画展示

- 世界各国代表の発酵食品と職人の企画展示
- 発酵食品大手企業、研究所の研究動向、優秀発酵商品、商品開発動向の展示
- 世界発酵町展、世界食品グラスター展、韓国発酵文化展、お寺発酵文化展



### (2) ネットワーク

- 産学協力のネットワークを通して技術及び産業動向に対する意見交換、協力、グローバル人的ネットワークの構築

○国際発酵カンファランス、外交視察団ツアー、発酵文化会議、発酵名所ツアーなど



### (3)マーケティング

○発酵食品生産、製造業界など海外18カ国250業者、250名バイヤー、消費者30万名のB2B、B2Cの場でのマーケティング。



### (4)エデュテインメント

○家族、男女老小など幅広い年齢の人々が参加できる発酵文化教育プログラムにより発酵産業、文化、科学を楽しく習得することができる。





### 3. 参加条件及び提供事項

#### (1)対象

- 発酵食品育成及び食品開発R&D研究所
- 発酵食品企業
- 自国発酵文化の拡散のために事業を展開している民間団体及び自治体
- 発酵技術開発研究者及び特許を持つ専門家
- バイヤー

#### (2)参加特典

##### A. エキスポの展示参加企業及び専門機関(6泊7日基準)

##### ①役割

- ▶エキスポ期間中、商品PR館運営  
ただ、商品通関料と航空料は参加者負担
- ▶ブース内、広報空間のディスプレイの企業及び専門機関運営
- ▶招請晚餐会の参加(1日目)
- ▶マスコミとのインタビュー、撮影協力

##### ②提供事項

- ▶広報ブースの無料提供 (3m×3m/1BOOTH、オクタニウムブース)
- ▶基本的施設提供：電気(2KW)、冷蔵庫、展示台、案内ブース、看板(基本)など
- ▶交通支援：到着(空港～全州)、出発(全州～空港)  
ただ、展示商品の国内流通料金は、参加者負担(空港～全州会場)
- ▶シャトルバス(往復)運行：宿泊先～会場(2回)
- ▶B2B行事の参加：18カ国約250名

- ▶参加企業に関する広報
  - エキスポサイト、発酵プラザ、ディレクトリーブック冊子の企業広報(3,000部)
- ▶国内滞在の一般事項DC案内：宿泊費と食費30%DC適用(ホテル)
- ▶通訳支援

## B. 食品関連訪問団(5名以上、2泊3日基準)

### ①役割

- ▶発酵エキスポ会場参加及び国内食品団地訪問など

### ②提供事項

- ▶全羅北道の滞在中のツアー日程提供
- ▶交通支援：到着(空港～全州)、全州(宿泊先～会場)、出発(全州～空港)など
- ▶全羅北道ツアー交通提供及び通訳配置
- ▶国内滞在の一般事項DC案内：宿泊費と食費30%DC適用(ホテル)
- ▶空港料金は、参加者負担

## C. 日本の伝統発酵食文化の広報館運営(6泊7日基準)

### ①役割

- ▶エキスポ期間中、商品PR館運営
  - ただ、商品通関料と航空料は参加者負担
- ▶ブース内広報空間のディスプレイの自己運営
- ▶招請晩餐会の参加(1日目)
- ▶マスコミとのインタビュー、撮影へ協力

### ②提供事項

- ▶広報ブースの無料提供(ブースの追加費用は無料：日本独立館運営可能)
  - ただ、規模は話し合いの上、決める。
- ▶基本的施設提供：電気(2KW)、冷蔵庫、展示台、案内ブース、看板(基本)など
- ▶交通支援：到着(空港～全州)、出発(全州～空港)
  - ただ、展示商品の国内流通料金は参加者負担(空港～会場)
- ▶国内の滞在費支給(宿泊費、食費)：人数は5名以下
  - ただ、航空料は参加者負担、
- ▶シャトルバス(往復)運行：宿泊先～会場(2回)
- ▶B2B行事の参加：18カ国約250名
- ▶参加企業に関する広報
  - エキスポサイト、発酵プラザ、ディレクトリーブック冊子の企業広報(3,000部)
- ▶通訳支援

#### D. バイヤー(2泊3日基準)

##### ①役割

- ▶エキスポ期間中、B2B商談及びB2Bの晩餐会参加
- ▶発酵食品製造業者の生産団地の見学及び食品クラスター団地訪問
- ▶マスコミとのインタビュー、撮影協力

##### ②提供事項

- ▶交通支援：到着（空港～全州）、出発（全州～空港）
- ▶国内の滞在費支給（宿泊、食費）  
    ただ、航空料金は参加者負担
- ▶国内外の代表発行企業とのB2B商談（約250ヵ社）斡旋
- ▶通訳支援
- ▶道内外の食品団地の訪問案内

#### E. お問い合わせ先

○全州国際発酵食品エキスポ組織委員会

- ▶担当者：金山瑛（キムサンヨン）
- ▶メール：iffe@iffe.or.kr
- ▶連絡先：T. 82-63-272-6998 / F. 82-63-272-6995